



SPRAWOZDANIE

z rachunków

Krakowskiego Izraelickiego

STOWARZYSZENIA KOBIEC

ku wychowaniu ubogich sierót

מגדלי יתומים

za rok 1910

wraz z krótką wiadomością

o celach i zarządzie tegoż Towarzystwa.



KRAKÓW.

NAKŁADEM STOWARZYSZENIA.

Drukiem S. L. Deuschera w Podgórzu.

1911.





Korzyści Stowarzyszenia ku wychowaniu sierót są tak notoryczne, że chyba zbyt częstą byłoby rzeczą w tym miejscu o takowych się rozwodzić. Czyż cel sam przez się wzniosły wymaga uzasadnienia? Czyż miłosierdzie ludzkie potrzebuje zachęty?

Mamy zaszczyt przedłożyć sprawozdanie za rok 1910 i odnosimy się z ufnością do ludzi dobrej woli, że nam o ile możliwości pomogą osłodzić smutną dolę ubogich sierót.

Z tegoż sprawozdania przekonają się Szanowni Członkowie że wydatki Stowarzyszenia ciągle i to znacznie wzrastają. Polepszono żywność, dostarczaną biednej dziatwie, powiększono ilość ubikacyj mieszkalnych, sprawiono większą ilość łóżek, aby każde z dzieci miało swoje odrębne łóżeczko, sprawiono nową odzież, nową bieliznę — słowem zwiększono starania o dobro sierót.

Potrzeby Stowarzyszenia naszego ciągle wzrastają, odwołujemy się tedy do szlachetnych serc dobroczyńców, by i nadal ofiarnością swoją przyczynili się do zaspokojenia potrzeb Stowarzyszenia.

Obowiązki lekarza zakładowego pełni

WP. Dr. Rafał Landau

któremu za zawsze chętnie i bezinteresowne zajęcie się stanem zdrowotnym naszej dziatwy na tem miejscu serdecznie składamy podziękowanie.

Również składamy serdeczne podziękowanie

WP. Drowi Arnoldowi Bannetowi

za bezinteresowne, długotrwałe i skuteczne leczenie oczu naszych pupilek.

W roku bieżącym Stowarzyszenie nasze poniosło ciężką stratę przez śmierć długoletniej gorliwej współpracowniczkii w wydziale stow.

bl. p. Rozalii Schönfeld

Cześć jej pamięci.

Dochody

BILANS

		K	h
1	Stan kasy z roku 1909	361	77
2	Dochody z własnego majątku:		
	a) czynsz z domu	3383	34
	b) kupony	330	—
3	Od WP. NN	3877	77
5	c) odsetki z książeczek wkładowych	142	79
	D a t k i :		
	a) odsetki od legatów według wykazu	525	40
	b) datki wyżej 15 koron	3867	34
	c) » niżej 15 »	327	22
	d) » z bóżnic	232	32
	e) » z puszek	1875	—
	f) » miesięczne i wpisowe	3060	54
	D a t k i r ó ż n e :		
6	a) Wynagrodzenie za dzieci, umieszczone w zakładzie	364	—
	b) Od zboru izraelskiego za jedno dziecko Gottlieb	120	—
	c) Za stary cynk	28	38
		<hr/>	<hr/>
		18495	87

z roku 1910

Rozchody.

		K	h
1	Utrzymanie sierót:		
	Przeciętne utrzymanie dziecka wynosi rocznie K 373.75		
	Żywność	6963	55
	Odzież	1638	65
	Opał i oświetlenie	586	—
	Kierownik i nauczyciel	3095	—
	Ochmistrzyni	1150	—
	Pomocnik nauczyciela	240	—
	Kucharka	240	—
	Oświetlenie łazienki i woda	488	—
	Książki i roboty szkolne	486	57
	Pranie i różne wydatki	678	30
2	Zarząd domu:		
	Raty bankowe	1393	60
	Stróż domu	300	—
	Podatki domu i ekwiwalent	2100	80
	Wodomierz	20	—
	Kominiarze	50	—
	Asekuracja	23	24
	Sieroty umieszczone poza zakładem	427	64
	Kursor	400	—
	Za puszki	40	—
	Druki	109	30
		<hr/>	<hr/>
		20430	65

Sprawozdanie

z kosztów wybudowania oficyny.

Wp. B downicznemu L. Rockowi za budowę i materiał	K 6800	—
» Silberbachowi za wybrukowanie podworca i sieni	» 1095	—
» Baldingerowi za reparację starego dachu	» 900	—
» Horowicowi za piece	» 450	—
» Kleinwachsowi za instalację klozetów i wodociągów	» 638	—
» Freylich et Karmel za klozety	» 300	03
Za wyrestaurowanie tylnej fasady	» 230	—
» wyrestaurowanie klatki schodowej	» 80	—
» wywóz ziemi z podworca	» 85	—
» pokostowanie i szyby	» 175	—
» urządzenie pokoju dla stróża	» 200	—
» wybrukowanie podworca kamieniami	» 57	30
» doglądanie podczas roboty	» 90	—
Malarzowi	» 32	—
Różne wydatki	» 261	—
	<hr/>	
Razem	K 11393	33

Koszta budowy wynoszą według rachunku . . . » 11393 33
Na koszta budowy wzięto książeczki żywnosteńskiej
Banki w kwocie K 7833 75
zatem dołożono do budowy K 3559 58



Bilans

Rozchody: utrzymanie Zakładu . . . . .	. K 20430 65
Dochody: . . . . .	. » 18495 87
Deficyt	<u>. K 1934 78</u>

Pokrycie deficytu:

Wypożyczono z legatów . . . . .	. K 5900 —
	<u>. K 3965 22</u>
Dołożono do budowy . . . . .	. K 3559 58
Stan kasy	<u>. K 405 64</u>



Majątek Stowarzyszenia:

Realność przy ul. Dietla l. 64 K 70000 —

Papiery wartościowe:

6 losów austr. czerw. Krzyża

Serya	2172	8767	8776	8777	8780	11522	
	48	4	16	38	28	4	» 120 —
Listy zastawn	galic.	kred.	ziem.	.	.	.	» 1800 —
»	»	»	banku kraj.	.	.	.	» 600 —
»	»	»	» hipot.	.	.	.	» 800 —
»	»	»	poż. kraj	.	.	.	» 300 —
Austryacka renta	papierowa					.	» 1000 —
Węgierska renta	koronowa					.	» 2300 —

Książeczki wkładkowe:

Powszechnego Zakładu Kredytowego » 1000 —

Legaty z r. 1910:

WP. Rosenzweig	Rywke	Perel	.	.	.	.	» 1000 —
Bł.p. Schwarz	Markus						» 200 —
»	Leinkram	Laje	.	.	.	.	» 100 —
»	Emanuel	Mirtenbaum	.	.	.	.	» 200 —
»	Bauminger	Chaje	.	.	.	.	» 400 —
»	Korall	Josef	.	.	.	.	» 100 —
WP. Anisfeld	Samuel						» 200 —
»	Fendler	Salomon	.	.	.	.	» 200 —
Inwentarz							» 3000 —
Gotówka							» 405 60
Razem							» 83725 60

Stan bierny:

Pożyczka hipoteczna	K 22292 25	
„ na papiery wartościowe	» 5700 —	» 27992 25
Pozostałość		K 55733 35



Datki z roku 1910.

	K	h
Odsetki od legatów.		
Od Błp S. N. Wekslera	240	—
» » Os. Kolendra	80	—
» » Deichesów	50	—
» » Hebalda	50	—
» » Black Ewy	45	40
» » Schornstein	20	—
WP. Steif	40	—
Razem	525	40

Datki wyżej 15 K.

Od Przew. Magistratu	1200	—
» » Wydz. kraj.	400	—
» » Kasy oszczęd.	400	—
» » Zboru Izrael.	500	—
» » Stow. dla kred. hip. i osob. przez p. H Kroo	100	—
» » Zakładu kred.	50	—
WP. Hirschthal Berta na 2 łózka	200	—
» Hirschprung Kruse Jochwet	100	—
» Haar Fanni ur. Pecher	100	—
Błp. Dr. Rappaport de Porada przez Zbór Izraelicki	24	—
WP. Lipschütz Moritz	20	—
» Drwa Wechsler dla Amalii Schlesinger	20	—
» B. Z. przez Dra J. W.	25	—
Komitet Gimnazjalny od 1-4 klasy	24	54
WP. Abrahamowicz P.H.	20	—
» Bauminger Anna	20	—
» Korngold Chane R.	50	—
» Huppert Mortche	32	—
» Friedman R. z Wielicz.	20	—
» Mandelbaum z Berlina za rok 1909	40	—
» właśc. Hotelu Royal z wieczoru sylwestr.	25	—
» Pamm Regina	20	—
» Peiper Dr.	25	—
» Cypres Dawid	100	—
Do przeniesienia	3515	54

	K	h
Z przeniesienia	3515	54
WP. Epstein	20	—
» Freylich & Karmel	20	—
» Halpern ze Stanisław.	20	—
» Susser Ewelina	30	—
» Safier Ida	20	—
» Wohl M. i Mieses z Przemysła	15	—
» Drowa Scholem i Dr Drobner	25	—
» N. N.	47	—
Reszta z legatu błp. Schanzerowej	34	—
» Tislowitz Chaim	34	—
» Rock Rozallia na łózko	50	—
» Silberbach Emil	19	—
» Malia z Rapaportów Englardowa zebrała podczas swoich za- ślubin	17	80
Razem	3867	34

Datki niżej 15 Koron i datki weselne.

WP. Anisfeld Helena	10	—
» Amster	4	—
» Abrahamer	5	—
» Bartfeld Anna	2	—
» Blattberg z Mielca	5	—
» Berger Witte	2	—
» Betz Marya	5	—
» Censor Peppi	4	—
» Deutscher L.	4	—
» Engelrad Amalia z Przeworska	10	—
Błp. Ettinger Dr. Prof.	6	—
WP. Federgrün Ernest.	5	—
» Fleischer Ruchel	2	—
» Gehorsam Mina	6	—
» Grajower Sara	10	—
» Holländer Berta	2	—
» Haber Estera	6	—
Do przeniesienia	88	—

Z przeniesienia	K	h
	88	—
WP. Horowitz Michał . . .	6	—
» Horn i Elena . . .	5	—
» Hirschprung Kruse . . .	2	—
» Heimann H.	10	—
» Immerglück przez WP. Insp. Papę . . .	10	—
» Jahr Salomea	2	—
» Korngold S.	8	—
» Kurzman i Schmelkes . . .	6	—
« Krengel Anna	4	—
» Korall R. i Holländer . . .	10	—
» Kohn Leonora	5	—
» Lieblich Hinda	4	—
» Lustbader Lotti	5	—
» Landau Jetty z Dzi- kowsy	2	—
» Leinzeig M i Nattel . . .	10	—
» Lichtig Hani	4	—
» Leinkram Golde	3	—
» Liebesskind Fani	6	—
» Moor Karolina	2	—
» Morgenbesser Leon z San Francisco	5	—
» Miller Ruchel	5	—
» Margulies Getzel	1	—
» Plessner Mendel	2	—
» Rosenfeld Róża	2	—
» Rotenberg Lotti	2	—
» Rabinowicz z Przem.	10	—
» Ringer Ester	4	—
» Reiner Regina	3	—
» Rotenberg Ester	4	—
» Rock Lazar	10	—
» Scheuer S.	6	—
» Scharf Rosalia	3	—
» Silberfeld S	4	—
» Spira Amalia	2	—
« Schönberg S z Ja- worzny	4	—
» Schwarz C. z Cze- szochow	10	—
» Sperber Filip	10	—
» Schenker	8	—
» Spira Rafał	10	—
» Tislowitz Marya	5	22
» Tislowitz Ester	4	—
Do przeniesienia	306	22

Z przeniesienia	K	h
	306	22
WP. Wolfgang Salomon . . .	3	—
» Weinberg S.	3	—
» Wasserlauf Rosa	5	—
» Wechsler M. z Rze- szowa	5	—
» Zucker Berisch	5	—
Razem	327	22

Datki z bóżnic.

WP. Abrahamer	5	—
» Anisfeld Kalman	1	—
» Anisfeld Schmerl	2	—
» Anisfeld Mottel	1	—
» Aurbach Dawid Elia	1	—
» Baumgarten z Pod- górze	2	—
» Baumgarten Lazar	2	—
» Blankstein Emanuel	10	—
» Brodmann z Zatora	5	—
» Berglas Salomon	1	—
» Bertel Schaje	2	—
» Birnbaum Juda	2	—
» Biegeleisen Samuel	5	—
» Dattner Henryk	5	—
» Eisenberg Jakób	2	40
» Engländer Nech.	4	—
» Eichenbaum Jakob	5	—
» Eichenbaum Juda	1	72
» Freiwald Chaim Jakób	2	—
» Gottlieb Samuel	1	—
» Gross Jakób	1	—
» Goldgart Naftali	1	—
» Gottlieb	3	—
» Holzer Isak	10	—
» Horowitz	1	—
» Horowitz Moses	1	—
» Horowitz C. Rabinowa	4	—
» Hirschprung Kruse	2	—
» Immerglück Szymon	1	—
» Jonkler Majer	1	—
» Kahane Israel	2	—
» Kroo Zygmunt	10	—
» Klein Salomon	2	—
Do przeniesienia	99	12

	K	h		K	h
Z przeniesienia .	99	12	Z przeniesienia .	158	24
WP. Korn Noach . . .	1	—	WP. Sternberg M. od N. N.	5	—
» Kahane Peretz . . .	2	—	» Schenker Benjamin . . .	1	—
» Kahane Chaim Simon . . .	6	—	» Singer Salomon . . .	1	—
» Landau Samuel . . .	1	—	» Steigbügel . . .	5	—
» Landau J. syn Lazara . . .	2	—	» Scheuer Nathan . . .	1	—
» Lieblich Saul . . .	2	72	» Sper Isidor . . .	2	—
» Lipschütz Samuel . . .	1	44	» Sternberg Simon . . .	1	—
» Lindenbaum Abraham . . .	4	—	» Siegmann Jakób . . .	1	36
» Lorie Moses . . .	1	—	» Scheuer Nute . . .	1	—
» Mahler Dawid . . .	5	—	» Teitelbaum Chaim . . .	1	—
» Margulies Getzel . . .	1	—	» Wortsmann Sender . . .	2	—
» Nebenzahl M. Josef . . .	2	—	» Wohl Majer . . .	3	52
» Nattel Wolf od p . . .			» Weindling Wolf . . .	1	—
Landesberger i N. N. . . .	6	—	» Weindling A. Podgórze . . .	4	—
» Dr. Nadel . . .	2	—	» Wasserberger Jakób . . .	4	—
» Peiper Juda Dr. . . .	1	—	» Wallach Josef Ascher . . .	1	—
» Pamm Mendel . . .	2	—	» Weindling Chaim . . .	1	—
» Rosner Schija . . .	2	—	» Weindling J. . . .	2	—
» Rakower Efroim . . .	3	—	» Wikler Isaak . . .	2	—
» Rose Abraham Chas. . . .	2	—	» Wohl Aron . . .	1	—
» Rubinstein Leib . . .	2	—	» Weinsberg Mich. . . .	2	—
» Reizman Berl . . .	1	—	» Zweig Jech. . . .	3	—
» Schenker Schmelke . . .	6	—	» Zahn Saul . . .	1	—
» Schenker Josef . . .	2	96	Datki poniżej korony . . .	27	20
Do przeniesienia .	158	24	Razem	232	32



Datki wpisowe

	K	h		K	h
WP. Aderowa Drowa	3	—	Z przeniesienia	65	—
» Abeles Róża	4	—	» Landau Drwa Felicya	4	—
» Bau Feige	2	—	» Liebling Drwa Berta	3	—
» Bau Lola	5	—	» Liebling Eleonora	5	—
» Engländer Jenny	2	—	» Langrodowa Michalina		
» England Salomea	2	—	Drowa	3	—
» Frommer Helena	5	—	» Ornstein Regina	1	—
» Gross Augusta Drwa	4	—	» Ostermann Amalia	5	—
» Handowa Inżynierowa	3	—	» Penzer Franciszka	1	—
» Hausman Elicya	6	—	» Rittigstein Róża	2	—
» Holzer Blandina	4	—	» Rattler Drowa Józefa	4	—
» Kosches Eda	4	—	» Rakower Sala	4	—
» Kornhäuser Gustawa	5	—	» Silberfeld Paulina	10	—
» Kluger Rachel	4	—	» Silberbach Malwina	4	—
» Koplík Henryka	2	—	» Süsser Hania Drowa	4	—
» Korngold Drwa Eug.	1	—	» Schmindling Drwa Lola	3	—
» Landau Drwa Fanni	6	—	» Wahrhaftig Drwa Róża	4	—
» Lemler Jac. z Krowodzy	3	—			
Do przeniesienia	65	—			
				Razem 122	—

Z puszek.

WP, Deutscher Szymon z Wiednia	K	20	—
» Weil Aron z Wiednia	K	6	—
» Dr. Izydor Januar	K	18	—

Uwaga: W najbliższym sprawozdaniu wykażemy szczegółowe datki z puszek.



Darowizny.

Przew. św. Magistrat 200 ctn. węgla.

WP. Dawid Ritter v. Guttmann 300 ctn. węgla na pół ceny.

- » Wiceprezesowa Fani Schenker, 1 sztukę perkalu
- » » » » 15 metr. »
- » » » » 1 sztukę płótna.
- » » » » 6 kolder

» Kaufmann, 54 par pończoch

» Metzner 14 » »

» Steiner 14 » »

» Schachne Landau, 1 sztukę ręczników.

Błp. Rosalia Schönfeld, 1 sztukę płótna.

WP. Natalia Sussmann ur. Bauminger, 3 sztuki płótna.

Błp. Marya Spiegel 1 » »

WP. Roman Drobner, 4 puszki maści do podłóg.

» Cecylia Reich, perkalu na 17 sukienek,

» » » 5 kolderek

» Haubenstock, 3 worki kartofli

» Anna Bauminger, 2 poduszki i obleczenie.

» Osias i Gitel Rosner, 18 nowych koszul.

» Judyta Freylich, 5 kolder.

» Hirschfeld Natalia 5 »

» Biegeleisen Amalie 15 »

» Blankstein Gusta 5 »



Wydział.

Przewodnicząca :

Wiceprezesowa :

Kasyerka :

Sekretarka :

Kontrolująca :

WP. Fränkel Debora.

» Horowitz Cypora, rabinowa

» Schenker Fanni.

» Freylich Babetta.

» Blankstein Rosalia.

» Blankstein Gusta.

Wydziałowe:

WP. Biegeleisen Amalia

» Freylich Judyta

» Goldstoff Helena

» Holzer Rachela

» Hirschfeld Gitel

» Hirschthal Berta

» Kirschner Flora Drowa

» Korngold Rosalia

» Reich Cecylia

» Spira Toni

Komisya kontrolująca rachunki :

WP. Teofila Horowitzowa

» Fani Wohl

» Franciszka Rittermann.

Ilość sierót znajdujących się w zakładzie:

Chłopców 26

Dziewcząt 21

Razem 47



